

Poland-Piła: Construction supervision services

OJ S 164/2018 28/08/2018

Contract notice

Services

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Gmina Piła

National registration number: 570791164

Postal address: pl. Staszica 10

Town: Piła

NUTS code: PL411 Pilski

Postal code: 64-920

Country: Poland

Contact person: Jerzy Major

E-mail: bzp@um.pila.pl

Telephone: +48 672104346

Fax: +48 672122471

Internet address(es):

Main address: www.bip.pila.pl

I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: www.bip.pila.pl

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted to the abovementioned address

I.4. Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.5. Main activity

General public services

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Pełnienie funkcji Inżyniera Kontraktu... „Rozwój miejskiego zbiorowego transportu niskoemisyjnego wraz z systemem zarządzania komunikacją miejską w Pile – budowa i wdrożenie SDIP"

Reference number: 271.15.2018

II.1.2. Main CPV code

71520000 Construction supervision services

II.1.3.

Type of contract

Services

II.1.4. Short description

Zakres rzeczowy Kontraktu, który będzie podlegał nadzorowi obejmuje m.in.:

1. Dostawa, montaż i rozruch oraz wykonanie niezbędnych robót budowlanych:
 - a. 45 wielowierszowych dwustronnych elektronicznych tablic informacyjnych na przystankach.
 - b. 5 stacjonarnych automatów biletowych (infokiosków), kompatybilnych z funkcjonującą Pilską Kartą Miejską, wraz z oprogramowaniem sterującym.
2. Dostawa, montaż i konfiguracja kompletu urządzeń pokładowych SDIP w 46 autobusach MZK Piła Sp. z o.o.
3. Dostawa, montaż i konfiguracja urządzeń w zajezdni MZK Piła Sp. z o.o.
4. Dostawa, montaż i konfiguracja urządzeń w siedzibie Straży Miejskiej w Pile.
5. Dostawa, konfiguracja i uruchomienie aplikacji mobilnej oraz strony www dla pasażerów.
6. Uruchomienie łączny pomiędzy poszczególnymi komponentami Systemu i integracja z zewn. systemami informatycznymi.
7. Wykonanie wszystkich niezbędnych prób, badań, sprawdzeń i rozruchów.
8. Szkolenia personelu w zakresie obsługi Systemu.
9. Rozruch Systemu.

II.1.5. Estimated total value

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.2. Description

II.2.2. Additional CPV code(s)

71247000 Supervision of building work, 71248000 Supervision of project and documentation, 71631300 Technical building-inspection services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL411 Pilski

Main site or place of performance: Piła

II.2.4. Description of the procurement

Przedmiotem zamówienia jest: pełnienie funkcji inżyniera kontraktu przy realizacji przedsięwzięcia pn.: „Rozwój miejskiego zbiorowego transportu niskoemisyjnego wraz z systemem zarządzania komunikacją miejską w Pile – budowa i wdrożenie Systemu Dynamicznej Informacji Pasażerskiej” - zwanego dalej „Kontraktem”.

Szczegółowy zakres obowiązków i czynności Zespołu Inżyniera Kontraktu określono w SIWZ, rozdział IV ust. 5.

Zakres usług Inżyniera Kontraktu obejmuje ponadto opracowanie raportu wstępnego, raportów miesięcznych oraz raportu końcowego.

Zakres rzeczowy Kontraktu, który będzie podlegało nadzorowi inżyniera kontraktu obejmuje w szczególności:

1. Dostawa, montaż i rozruch oraz wykonanie niezbędnych robót budowlanych:
 - a. 45 wielowierszowych dwustronnych elektronicznych tablic informacyjnych na przystankach.
 - b. 5 stacjonarnych automatów biletowych, tzw. infokiosków, kompatybilnych z funkcjonującą Pilską Kartą Miejską, wraz z oprogramowaniem sterującym oraz niezbędnymi robotami budowlanymi obejmującymi wykonanie przyłączy elektroenergetycznych i konstrukcji wsporczych oraz roboty rozbiórkowe, ziemne i odtworzeniowe.

2. Dostawa, montaż i konfiguracja kompletu urządzeń pokładowych SDIP w 46 autobusach MZK Piła Sp. z o.o., w tym: komputerów pokładowych pojazdu z interfejsem kierowcy, tablic wewnętrznych LED, interaktywnych paneli LCD, modułów głosowych zapowiedzi przystanków, przycisków „panic alert”.
3. Dostawa, montaż i konfiguracja urządzeń w zajezdni MZK Piła Sp. z o.o., ul. Łączna 4: wyposażenia Centrum Danych wraz z serwerami i infrastrukturą programową, wyposażenia Centrum Nadzoru Ruchu wraz ze stanowiskami komputerowymi i oprogramowaniem sterującym, systemu łączności.
4. Dostawa, montaż i konfiguracja urządzeń na stanowisku pracownika służb miejskich w siedzibie Straży Miejskiej w Pile przy ul. Zygmunta Starego 1.
5. Dostawa, konfiguracja i uruchomienie aplikacji mobilnej oraz strony www dla pasażerów, prezentujących dynamiczną informację pasażerską w czasie rzeczywistym na mapie cyfrowej.
6. Uruchomienie łączności komunikacyjnych pomiędzy poszczególnymi komponentami Systemu i integracja z zewnętrznymi systemami informatycznymi.
7. Wykonanie wszystkich niezbędnych prób, badań, sprawdzeń i rozruchów.
8. Szkolenia personelu w zakresie prawidłowej obsługi Systemu, zgodnie z Projektem Wykonawczym Systemu Teleinformatycznego Systemu Dynamicznej Informacji Pasażerskiej dla miasta Piły.
9. Rozruch całego Systemu.

Szczegółowy zakres dostaw, usług i robót budowlanych podlegających nadzorowi zawarty jest w dokumentacji projektowej, w szczególności w projektach budowlanych i wykonawczych, dokumentacji systemu teleinformatycznego, specyfikacjach technicznych wykonania i odbioru robót budowlanych, warunkach i wymaganiach technicznych, decyzjach administracyjnych, przedmiarach robót, które zostały zamieszczone w Biuletynie Informacji Publicznej Gminy Piła: www.bip.pila.pl Zamówienia publiczne Gmina Piła, numer postępowania 271.5.2018.

II.2.5. Award criteria

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

End: 15/03/2019

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: yes

Identification of the project: Umowa nr RPWP.03.03.01-30-0040/16-00 z dnia 26 maja 2017 r.

II.2.14. Additional information

Część przedmiotu zam. obejmująca nadzór inwest. nad dostawą i montażem 16 szt. tablic informacyjnych na przystankach oraz 2 szt. infokiosków (w lokalizacjach - część 2 zał. nr 7 do

SIWZ), wraz z wykonaniem niezbędnych robót budowl., stanowi część projektu pn.: „Wspieranie gospodarki niskoemisyjnej poprzez poprawę mobilności miejskiej w Pile”, dofinansowanego ze środków EFRR w ramach WRPO 2014-2020

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

Zamawiający nie precyzuje w tym zakresie żadnych wymagań, których spełnianie Wykonawca zobowiązany jest wykazać w sposób szczególny.

III.1.2. Economic and financial standing

List and brief description of selection criteria:

Warunek zostanie spełniony jeżeli Wykonawca wykaże, że:

— posiada ubezpieczenie od odpowiedzialności cywilnej w zakresie prowadzonej działalności związanej z przedmiotem zamówienia na sumę gwarancyjną w wysokości co najmniej 100 000 PLN.

Uwaga:

1. W przypadku składania oferty przez podmioty występujące wspólnie – ww. warunek musi spełniać co najmniej jeden podmiot.

2. W przypadku złożenia przez Wykonawcę dokumentów zawierających kwoty wyrażone w innej walucie niż PLN, Zamawiający, jako kurs przeliczeniowy przyjmie:

a) średni kurs danej waluty opublikowany przez Narodowy Bank Polski w dniu publikacji ogłoszenia o zamówieniu w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej,

b) jeżeli w dniu publikacji ogłoszenia o zamówieniu w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej Narodowy Bank Polski nie publikuje średniego kursu waluty, za podstawę przeliczenia przyjmie się średni kurs waluty publikowany pierwszego dnia po dniu publikacji ogłoszenia o zamówieniu w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej Biuletynie Zamówień Publicznych, w którym zostanie on opublikowany.

Z postępowania o udzielenie zamówienia publicznego Zamawiający wykluczy Wykonawców w okolicznościach, a których mowa w art. 24 ust. 1 pkt 12-23 ustawy oraz art. 24 ust. 5 pkt 1 i 8 ustawy Pzp.

Wykaz oświadczeń i dokumentów potwierdzających spełnienie warunków udziału oraz brak podstaw wykluczenia:

— Jednolity Europejski Dokument Zamówienia

— dok. potw., że wyk. jest ubezp. od odpowiedzial. cywilnej w zakresie prowadz. dział. związanej z przedm. zamów. na sumę gwaranc. określ. przez Zamaw. w rozdziale VII, ust. 1 pkt 1.2 SIWZ,

— wykazu usług Wykon. w okresie ost. 7 lat przed upływem terminu skład. ofert.

A jeśli okres prowadz. dział. jest krótszy – w tym okresie, wraz z pod. ich wart., przedm., dat wyk. i podm., na rzecz których usł. zostały wyk. oraz zał. dowodów określ. czy te usł. zostały wyk. należ.

— wykazu osób, skier. przez Wyk. do realizacji zam. publ., w szczeg. odpowiedz. za świadc. Usł. wraz z inf. na temat ich kwalif. zawod., uprawn., dośw. i wyszt., niezbędnych do wyk.

zam. publ., a także zakr. wyk. przez nie czynn. oraz inf. o podst. do dysp. tymi osob,

— Informację z Krajowego Rejestru Karnego w zakresie określ. w art. 24 ust. 1 pkt 13, 14 i 21 ustawy, wystaw. nie wcześniej niż 6 m-cy przed upł. term. skład. ofert;

- zaśw. właściwego naczelnika urzędu skarbowego potw., że Wyk. nie zalega z opłac. podatku, wystaw. nie wcześ. niż 3 m-ce przed upł. term. skład. ofert, lub inny dok. potw., że wyk. zawarł porozum. z wł. organem podatk. w sprawie spłat tych należn. wraz z ewent. odsetk. lub grzywn., w szczeg. uzyskał przewidziane prawem zwoln., odrocz. lub rozłoż. na raty zaległ. płatn. lub wstrzym. w całości wykon. decyzji wł. organu,
- zaśw. właściwej teren. jedn. organiz. ZUS lub KRUS lub inny dok. potw., że Wyk. nie zalega z opł. składek na ubezpiecz. społ. lub zdrow., wystaw. nie wcześ. niż 3 m-ce przed upł. terminu skład. ofert, lub inny dok. potw., że Wyk. zawarł porozum. z wł. organem w sprawie spłat tych należn. wraz z ewent. odsetk. i lub grzywn., w szczeg. uzyskał przewidz. prawem zwoln., odrocz. lub rozłoż. na raty zaległ. płatn. lub wstrzym. w całości wykon. decyzji wł. organu,
- akt. na dzień złoż. odpis z wł. rej. lub z centr. ewid. i inf. o dział. gosp., jeżeli odrębne przep. wymag. wpisu do rejest. lub ewid., w celu potw. braku podstaw wykł. na podst. art. 24 ust. 5 pkt 1 ustawy (oryg. lub kopia poświadcz. za zgodn. z oryg. przez Wyk.),
- oświadczenie Wyk. o braku wydania wobec niego prawomocn. wyroku sądu lub ostat. decyzji administr. o zaleg. z uiszczeni. podatk. opłat oraz skł. na ubezpiecz. społ. lub zdrow. albo – w przyp. wydania takiego wyroku lub decyzji – dok. potw. dok. płatn. tych należn. wraz z ewent. odsetk. lub grzywn. lub zawarcie wiąż. porozum. w sprawie spłat tych należn.,
- ośw. Wyk. o braku orzeczeni. wobec niego tyt. środka zapobieg. zakazu ubieg. się o zam. publ.,
- ośw. Wyk. o niezaleg. z opł. podat. i opłat lok.

III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

Warunek zostanie spełniony, jeśli Wykonawca wykaże, że:

a) w okresie ostatnich siedmiu lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy - w tym okresie, wykonał co najmniej jedną kompleksową usługę Inżyniera Kontraktu (nadzoru inwestorskiego), dotyczącą zamówienia polegającego na realizacji zintegrowanego systemu wspomagającego zarządzanie ruchem lub komunikacją miejską (np. Systemu Dynamicznej Informacji Pasażerskiej), o wartości co najmniej 500 000 PLN brutto;

b) dysponuje lub będzie dysponował następującymi osobami legitymującymi się doświadczeniem i kwalifikacjami, spełniającymi poniższe minimalne wymagania:

— - Inżynier rezydent (Lider Zespołu) – posiadający wykształcenie wyższe techniczne oraz doświadczenie w okresie ostatnich dziesięciu lat przed upływem terminu składania ofert, w zarządzaniu (kierowaniu) lub nadzorowaniu realizacją co najmniej jednego zamówienia polegającego na realizacji zintegrowanego systemu wspomagającego zarządzanie ruchem lub komunikacją miejską (np. Systemu Dynamicznej Informacji Pasażerskiej), o wartości min. 100 000 PLN brutto.

Doświadczenie Inżyniera rezydenta jest jednym z kryteriów oceny ofert.

— - Inspektor nadzoru branży elektrycznej – posiadający uprawnienia budowlane bez ograniczeń w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń elektrycznych i elektroenergetycznych, wydane na podstawie aktualnie obowiązujących przepisów ustawy Prawo budowlane lub ważne uprawnienia budowlane wydane na podstawie uprzednio obowiązujących przepisów, lub osoby których kwalifikacje zawodowe zostały uznane na zasadach określonych w przepisach odrębnych, tj. m.in. w ustawie o zasadach uznawania kwalifikacji zawodowych nabytych w państwach członkowskich Unii Europejskiej z dnia 18.3.2008 r. upoważniające do kierowania robotami elektrycznymi objętymi przedmiotowym zamówieniem, posiadający min.

2-letnie doświadczenie zawodowe w kierowaniu lub w nadzorowaniu po uzyskaniu uprawnień oraz aktualny wpis do właściwej izby samorządu zawodowego.

— - Inspektor nadzoru branży drogowej – posiadający uprawnienia budowlane bez ograniczeń w specjalności drogowej, wydane na podstawie aktualnie obowiązujących przepisów ustawy Prawo budowlane lub ważne uprawnienia budowlane wydane na podstawie uprzednio obowiązujących przepisów, lub osoby których kwalifikacje zawodowe zostały uznane na zasadach określonych w przepisach odrębnych, tj. m.in. w ustawie o zasadach uznawania kwalifikacji zawodowych nabytych w państwach członkowskich Unii Europejskiej z dnia 18.3.2008 r. upoważniające do kierowania robotami objętymi przedmiotowym zamówieniem; posiadający min. roczne doświadczenie zawodowe w kierowaniu lub w nadzorowaniu po uzyskaniu uprawnień oraz aktualny wpis do właściwej izby samorządu zawodowego.

Uwaga:

Zamawiający dopuszcza poszerzenie zespołu o inne osoby w zakresie niezbędnym do prawidłowej realizacji zamówienia.

Każda z kandydatur musi spełniać wymagania Zamawiającego.

Nie dopuszcza się, aby jedna osoba pełniła więcej niż jedną z wymienionych funkcji.

Wskazane powyżej osoby muszą posiadać biegłą znajomość języka polskiego. W przypadku, gdy wskazane osoby jej nie posiadają, Wykonawca jest zobowiązany zapewnić tłumacza(y) języka polskiego, zapewniającego stałe, biegłe i fachowe tłumaczenie w kontaktach między Zamawiającym, a Wykonawcą, na okres i dla potrzeb realizacji umowy.

III.2. Conditions related to the contract

III.2.3. Information about staff responsible for the performance of the contract

Obligation to indicate the names and professional qualifications of the staff assigned to performing the contract

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 04/10/2018 Local time: 10:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Polish

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Duration in months: 60 (from the date stated for receipt of tender)

IV.2.7.

Conditions for opening of tenders

Date: 04/10/2018 Local time: 10:10

Place:

W siedzibie Zamawiającego, pl. Staszica 10 w Pile, pok. nr 4, POLSKA.

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.3. Additional information

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587800

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Odwołanie przysługuje wyłącznie od niezgodnej z przepisami ustawy czynności

Zamawiającego podjętej w postępowaniu o udzielenie zamówienia lub zaniechania czynności, do której Zamawiający jest zobowiązany na podstawie ustawy (art. 180 ust. 1 ustawy Pzp).

1. Jeżeli wartość zamówienia jest mniejsza niż kwoty określone w przepisach wydanych na podstawie art. 11 ust. 8, odwołanie przysługuje wyłącznie wobec czynności (art. 180 ust. 2 ustawy):

- a) wyboru trybu negocjacji bez ogłoszenia, zamówienia z wolnej ręki lub zapytania o cenę;
- b) określenia warunków udziału w postępowaniu,
- c) wykluczenia odwołującego z postępowania o udzielenie zamówienia;
- d) odrzucenia oferty odwołującego,
- e) opisu przedmiotu zamówienia,
- f) wyboru najkorzystniejszej oferty.

2. Odwołanie wnosi się (art. 182 ust. 1 pkt. 1 i 2 ustawy): w terminie 10 dni od dnia przesłania informacji (za pomocą poczty elektronicznej) o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia albo w terminie 10 dni - jeżeli zostały przesłane w inny sposób.

3. Odwołanie wobec treści ogłoszenia o zamówieniu, a jeżeli postępowanie jest prowadzone w trybie przetargu nieograniczonego, także wobec postanowień specyfikacji istotnych warunków zamówienia, wnosi się w terminie (art. 182 ust. 2 ustawy) 10 dni od dnia zamieszczenia ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub specyfikacji istotnych warunków zamówienia na stronie internetowej.

4. W przypadku wniesienia odwołania wobec treści ogłoszenia o zamówieniu lub postanowień SIWZ, Zamawiający może przedłużyć termin składania ofert (art. 182 ust. 5 ustawy).

5. W przypadku wniesienia odwołania po upływie terminu składania ofert bieg terminu związania ofertą ulega zawieszeniu do czasu ogłoszenia przez Izbę orzeczenia (art. 182 ust. 6 ustawy).

6. Odwołanie powinno wskazywać czynność lub zaniechanie czynności Zamawiającego, której zarzuca się niezgodność z przepisami ustawy, zawierać zwięzłe przedstawienie zarzutów, określać żądanie oraz wskazywać okoliczności faktyczne i prawne uzasadniające wniesienie odwołania (art.180 ust. 3 ustawy).

7. Odwołanie wnosi się do Prezesa Izby w formie pisemnej lub w postaci elektronicznej, podpisane bezpiecznym podpisem elektronicznym weryfikowanym przy pomocy ważnego kwalifikowanego certyfikatu lub równoważnego środka, spełniającego wymagania dla tego rodzaju podpisu (art.180 ust. 4 ustawy).

8. Odwołujący przesyła kopię odwołania Zamawiającemu przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu. Domniemywa się, iż Zamawiający mógł zapoznać się z treścią odwołania przed upływem terminu do jego wniesienia, jeżeli przesłanie jego kopii nastąpiło przed upływem terminu do jego wniesienia przy użyciu środków komunikacji elektronicznej (art.180 ust. 5 ustawy).

9. Na orzeczenie Izby stronom oraz uczestnikom postępowania odwoławczego przysługuje skarga do sądu (art. 198 a do art. 198 g ustawy).

10. Skargę wnosi się do sądu okręgowego właściwego dla siedziby albo miejsca zamieszkania Zamawiającego. Skargę wnosi się za pośrednictwem Prezesa Izby w terminie 7 dni od dnia doręczenia orzeczenia Izby, przesyłając jednocześnie jej odpis przeciwnikowi skargi. Złożenie skargi w placówce pocztowej operatora wyznaczonego jest równoznaczne z jej wniesieniem.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587800

VI.5. Date of dispatch of this notice

24/08/2018